

## THẺ LỆ CHƯƠNG TRÌNH KHUYẾN MẠI

(Kèm theo công văn số 05/2013 ngày 30/07/2013 của Công Ty Cổ phần Mỹ phẩm Sài Gòn)

- Tên chương trình khuyến mại:** TÓC MƯỢT MÀ – QUÀ LIỀN TAY
- Hàng hoá, dịch vụ khuyến mại:** Dầu gội Fresh – N24
- Thời gian khuyến mại:** Từ ngày 26/8/2013 đến hết ngày 15/10/2013.
- Địa bàn (phạm vi) khuyến mại:** toàn quốc
- Hình thức khuyến mại:** Cào trúng liền
- Khách hàng của chương trình khuyến mại:**  
Tất cả khách hàng hiện đang sống và công tác tại Việt Nam khi mua sản phẩm dầu gội Fresh N34
- Cơ cấu giải thưởng:**

<b>Cơ cấu giải thưởng</b>	<b>Nội dung giải thưởng</b>	<b>Trị giá giải thưởng (VNĐ)</b>	<b>Số giải</b>	<b>Thành tiền (VNĐ)</b>
<b>Giải nhất</b>	01Xe Honda Air Blade 125cc	37.990.000	03	113.970.000
<b>Giải nhì</b>	01Dàn karaoke gồm: đầu Arirang AR-36K, Ampli Jeongsun 303C, Loa Jeongsun JSVI	7.000.000	06	42.000.000
<b>Giải ba</b>	01Máy làm sữa đậu nành Supor DJ14B-W08SVN	1.139.000	30	34.170.000
<b>Giải tư</b>	01 Chai dầu gội Fresh N34	15.000	1.000	15.000.000
<b>Giải khuyến khích</b>	01 dây dầu gội Fresh N36	9.600	3.000	28.800.000
<b>Tổng cộng:</b>				233.940.000

### Chú ý:

- Giải thưởng có được phép quy đổi thành tiền mặt
- Tổng giá trị giải thưởng so với tổng giá trị hàng hoá khuyến mại: 10 %

- Nội dung chi tiết thẻ lệ chương trình khuyến mại:**
  - Cách thức tiến hành chương trình khuyến mại và tham gia để trúng thưởng; quyền lợi của khách hàng khi tham gia chương trình khuyến mại.  
  
Khách hàng mua bất kỳ sản phẩm dầu gội Fresh N34 sẽ được tham gia cào trúng thưởng. Phiếu cào được dán phía sau chai dầu gội Fresh.
  - Tổng số bằng chứng xác định trúng thưởng (phiếu cào, phiếu rút thăm, nắp chai, khoen lon...) sẽ phát hành: 400.000 phiếu
  - Quy định về cách thức xác định trúng thưởng:

- Khách hàng cào vào “Nơi cào” quy định trên phiếu cào xác định giải thưởng. Giải thưởng khách hàng trúng sẽ được ghi bên dưới lớp tráng bạc sau khi cào. Cụ thể như sau:
  - Khách hàng sẽ trúng 01 chiếc xe Honda Ariblade trị giá 37.990.000 đ nếu khi cào thấy xuất hiện dòng chữ **“Trúng một chiếc xe Honda Ariblade”**
  - Khách hàng sẽ trúng 1 dàn Karaoke gồm: đầu Arirang AR-36K, Ampli Jeongsun 303C, Loa Jeongsun JSVI trị giá 7.000.000 đ nếu khi cào thấy xuất hiện dòng chữ **“Trúng một dàn karaoke”**
  - Khách hàng sẽ trúng 1 máy làm sữa đậu nành Supor DJ14B- W08SVN trị giá 1.139.000 đ nếu khi cào thấy xuất hiện dòng chữ **“Trúng một máy làm sữa đậu nành”**
  - Khách hàng sẽ trúng 1 chai dầu gội Fresh N34 trị giá 15.000 đ nếu khi cào thấy xuất hiện dòng chữ **“Trúng một chai dầu gội Fresh”**
  - Khách hàng sẽ trúng 1 dây dầu gội Fresh N37 trị giá 9.600 đ nếu khi cào thấy xuất hiện dòng chữ **“Trúng một dây dầu gội Fresh”**
  - Khách hàng sẽ không trúng thưởng nếu khi cào xuất hiện dòng chữ **“Chúc bạn may mắn lần sau”**
- **Cách thức đưa bằng chứng xác định trúng thưởng vào sản phẩm khuyến mại:**  
Phiếu cào có ghi các dòng chữ “Trúng một chiếc xe Honda Ariblade”, “Trúng một dàn karaoke”, “Trúng một máy làm sữa đậu nành” “Trúng một chai dầu gội Fresh”, “Trúng một dây dầu gội Fresh”
- **Quy định về tính hợp lệ của bằng chứng xác định trúng thưởng:**
  - Phiếu cào là phiếu do Công ty Mỹ Phẩm Sài Gòn phát hành. Phiếu phải còn nguyên vẹn, không bị rách, tẩy xóa, bôi vẽ hay làm mờ chữ .
  - Dòng chữ dưới lớp tráng bạc phải còn nguyên vẹn, rõ ràng, không bị tẩy xóa hay thêm bất cứ dấu vết gì.
  - Phần quy định “Phần không cào” phải còn nguyên vẹn không bị cào.
  - Mã số kiểm soát ở “Phần không cào” phải có mã số kiểm soát đúng với mã số đã đăng ký tại Cục xúc tiến thương mại. Trong mọi trường hợp khiếu nại hoặc tranh chấp quyết định cuối cùng sẽ là quyết định của Công Ty Mỹ Phẩm Sài Gòn
  - Thẻ cào hợp lệ là thẻ cào được in theo tiêu chuẩn của nhà sản xuất, không phải là thẻ photo, có bằng chứng chống thẻ giả ẩn trong Phần không cào, có mã số hợp lệ gồm 6 ký tự không bị tẩy xóa, chấp vá hoặc cạo sửa. Thẻ nào vi phạm quy định này là thẻ không hợp lệ, không có giá trị nhận thưởng.
- **Thời gian, địa điểm và cách thức xác định trúng thưởng:**  
Thời gian trả thưởng đến hết ngày 14/11/2013  
( sau 30 ngày kể từ khi chương trình kết thúc)
- **Thời hạn tiếp nhận thông báo trúng thưởng từ khách hàng trúng thưởng:**  
Sau 10 ngày kể từ ngày nhận thông báo.

**- Địa điểm, cách thức và thủ tục trao thưởng:**

Khách hàng trúng thưởng hiện đang cư ngụ ở các tỉnh /thành phố ngoài TPHCM

a. Đối với Giải dây dầu gội Fresh N36, chai dầu gội Fresh N34: Khách hàng đổi quà tại các tiệm tạp hoá, cửa hàng mỹ phẩm có bán sản phẩm.

Thời hạn cuối cùng khách hàng, đại lý gửi thẻ cào trúng thưởng về công ty: 30/10/2013 (sau 15 ngày kết thúc chương trình)

b. Đối với Giải máy làm sữa đậu nành, Giải dàn karaoke: Khách hàng gửi chuyên phát nhanh đảm bảo về công ty Mỹ Phẩm Sài Gòn theo địa chỉ : Phòng Tiếp Thị công ty Mỹ Phẩm Sài Gòn - 159 Trần Tuấn Khải, Phường 5 quận 5, các chứng từ gồm:

+ bảng photo CMND người trúng thưởng

+ 1 nửa phiếu cào có cả hai ô “ Phần cào “ và “ phần không cào” ( 1 nửa phiếu chỉ có “phần không cào” của phiếu trúng thưởng khách hàng giữ lại làm cơ sở nhận quà tặng)

+ Thông tin người trúng thưởng : số điện thoại liên lạc, họ và tên, địa chỉ đang cư ngụ

+ Công ty Mỹ phẩm Sài Gòn sẽ liên lạc lại với người trúng thưởng để thông báo: thời gian và địa điểm nhận thưởng gần nhất .

+ Thời gian trao thưởng từ ngày 16/10/2013 đến hết ngày 14/11/2013

c. Đối với Giải Xe Honda Airblade : KH gửi chuyên phát nhanh đảm bảo về công ty Mỹ Phẩm Sài Gòn theo địa chỉ : Phòng Tiếp Thị công ty Mỹ Phẩm Sài Gòn - 159 Trần Tuấn Khải, Phường 5 quận 5, các chứng từ gồm:

+ bảng photo CMND người trúng thưởng

+ 01 nửa phiếu cào có cả hai ô “Phần cào” và “phần không cào” ( 1 nửa phiếu chỉ có “phần không cào” của phiếu trúng thưởng khách hàng giữ lại làm cơ sở nhận quà tặng)

+ Thông tin người trúng thưởng: số điện thoại liên lạc, họ và tên, địa chỉ đang cư ngụ

+ Công ty Mỹ phẩm Sài Gòn sẽ liên lạc lại với người trúng thưởng để thông báo: thời gian và địa điểm Head Honda gần nhất.

+ Thời gian trao thưởng từ ngày 16/10/2013 đến hết ngày 14/11/2013

Khách hàng trúng thưởng hiện đang cư ngụ tại Thành phố Hồ Chí Minh:

Khách hàng trực tiếp đến nhận giải thưởng tại địa chỉ 59 Trần Tuấn Khải, Phường 5, Quận 5, TPHCM

**- Thời hạn kết thúc trao thưởng:**

- Thời hạn kết thúc trao giải thưởng không quá ba mươi (30) ngày kể từ ngày kết thúc chương trình khuyến mại.

- Công ty Mỹ Phẩm Sài Gòn không chịu trách nhiệm trong trường hợp khách hàng trúng thưởng không nhận được giải thưởng do quá thời hạn thông báo trao giải thưởng.

- Công ty Mỹ Phẩm Sài Gòn không chịu bất cứ trách nhiệm nào do sai sót hồ sơ giấy tờ liên quan đến việc nhận thưởng của khách hàng nếu lỗi do khách hàng gây ra (ví dụ như thất lạc thẻ cào)

**- Quy định về đầu mối giải đáp thắc mắc cho khách hàng về các vấn đề liên quan đến chương trình khuyến mại (người liên hệ, điện thoại...).**

Ms Thúy An – 39 22 50 74 từ 8h30’ đến 17h00’ – Thứ Hai đến Thứ Sáu

## **9. Trách nhiệm thông báo:**

- Quy định về trách nhiệm của thương nhân trong việc thông báo công khai chi tiết nội dung của thể lệ chương trình khuyến mại (trên phương tiện thông tin đại chúng; tại địa điểm bán sản phẩm khuyến mại; trên hoặc đính kèm sản phẩm khuyến mại).

Công ty Mỹ phẩm Sài Gòn sẽ có trách nhiệm phân phát tờ rơi giới thiệu chương trình khuyến mại tại địa điểm bán hàng, và truyền thông trên báo chí.

## **10. Quy định về trách nhiệm của thương nhân trong việc thông báo kết quả trúng thưởng trên ít nhất một phương tiện thông tin đại chúng và thông báo trực tiếp cho người trúng thưởng.**

(a) Công ty sẽ thông báo công khai nội dung của thể lệ chương trình khuyến mại và người trúng thưởng tại website [www.saigoncosmetics.com](http://www.saigoncosmetics.com)

(b) Kết quả trúng thưởng sẽ thông báo trực tiếp cho người trúng thưởng bằng điện thoại theo số điện thoại khách hàng gửi thư bảo đảm về công ty Mỹ Phẩm Sài Gòn

## **11. Các qui định khác**

(a) Nhân viên Công ty Mỹ Phẩm Sài Gòn, các công ty quảng cáo, in ấn bao bì cho Công ty Mỹ Phẩm Sài Gòn có liên quan đến chương trình này không được tham gia;

(b) Người trúng giải cung cấp đầy đủ, chính xác các thông tin được yêu cầu khi nhận giải để phục vụ việc kiểm tra, thẩm định tính hợp lệ của việc trúng thưởng và dùng vào mục đích quảng cáo của Công ty Mỹ Phẩm Sài Gòn

(c) Công ty Mỹ Phẩm Sài Gòn là bên có quyền quyết định cuối cùng về người trúng giải có hợp lệ để nhận giải hay không (trong trường hợp có xảy ra tranh cãi)

(d) Người sử dụng, chế tạo tờ rơi với mã trúng thưởng giả mạo khi bị phát hiện sẽ bị xử lý theo pháp luật Việt Nam hiện hành. Nếu đã nhận giải sẽ bị thu hồi và phải bồi thường các thiệt hại trực tiếp hoặc gián tiếp gây ra;

(e) Người trúng giải cam kết cho phép Công ty Mỹ Phẩm Sài Gòn sử dụng thông tin và hình ảnh của mình cho mục đích quảng cáo như là một trong những điều kiện để nhận giải thưởng;

(f) Giải thưởng tồn đọng của chương trình khuyến mại sẽ được xử lý theo Luật Thương mại và các văn bản hướng dẫn thi hành;

(g) Các khiếu nại, tranh chấp phát sinh liên quan đến giải thưởng và chương trình khuyến mại này sẽ được giải quyết theo các quy định của pháp luật;

## **10. Trách nhiệm của người tham gia chương trình đối với chi phí phát sinh khi nhận thưởng, kể cả thuế thu nhập không thường xuyên.**

Người trúng thưởng phải chịu các chi phí đi lại nhận thưởng, thuế trước bạ, thuế thu nhập cá nhân từ việc trúng thưởng, (nếu có, công ty Mỹ Phẩm Sài Gòn thu và nộp hộ cho người trúng thưởng).

## **11. Ý định sử dụng thông tin và hình ảnh của người trúng thưởng vào các hoạt động quảng cáo.**

Người trúng giải cung cấp đầy đủ, chính xác các thông tin được yêu cầu khi nhận giải để phục vụ việc kiểm tra, thẩm định tính hợp lệ của việc trúng thưởng và dùng vào mục đích quảng cáo của Công ty Mỹ Phẩm Sài Gòn

Người trúng giải cam kết cho phép Công ty Mỹ Phẩm Sài Gòn sử dụng thông tin và hình

ảnh của mình cho mục đích quảng cáo như là một trong những điều kiện để nhận giải thưởng (nếu được sự đồng ý của người trúng thưởng)

**12. Qui định về trách nhiệm của thương nhân trong khâu in ấn và đưa bằng chứng xác định trúng thưởng vào sản phẩm khuyến mại.**

Công ty Công ty Mỹ Phẩm Sài Gòn sẽ in ấn và quảng bá về chương trình cho người tiêu dùng.

**13. Qui định về trách nhiệm của thương nhân trong việc lưu trữ bằng chứng trúng thưởng của thương nhân phục vụ cho công tác kiểm tra giám sát.**

Công ty Công ty Mỹ Phẩm Sài Gòn là bên có quyền quyết định cuối cùng về người trúng giải có hợp lệ để nhận giải hay không (trong trường hợp có xảy ra tranh cãi)

**14. Trách nhiệm của thương nhân trong trường hợp có khiếu nại, tranh chấp....**

Công ty Công ty Mỹ Phẩm Sài Gòn là bên có quyền quyết định cuối cùng về người trúng giải có hợp lệ để nhận giải hay không (trong trường hợp có xảy ra tranh cãi)

Các khiếu nại, tranh chấp phát sinh liên quan đến giải thưởng và chương trình khuyến mại này sẽ được giải quyết theo các quy định của pháp luật;

**Đại diện theo pháp luật của thương nhân**

(Ký tên & đóng dấu)

**Hồ sơ gửi kèm:**

- Bản sao giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh.
- Hình ảnh sản phẩm khuyến mại.
- Hình ảnh sản phẩm dùng để khuyến mại.
- Mẫu bằng chứng xác định trúng thưởng.
- Bản sao Giấy chứng nhận chất lượng hàng hóa khuyến mại (theo quy định của pháp luật nếu có).
- Bản sao tờ khai hàng hóa nhập khẩu (đối với sản phẩm khuyến mại nhập khẩu).
- Danh sách các địa điểm sẽ tiến hành hoạt động khuyến mại và các điểm đổi thưởng.
- Giấy ủy quyền làm thủ tục khuyến mại (nếu có).
- Các giấy tờ khác.